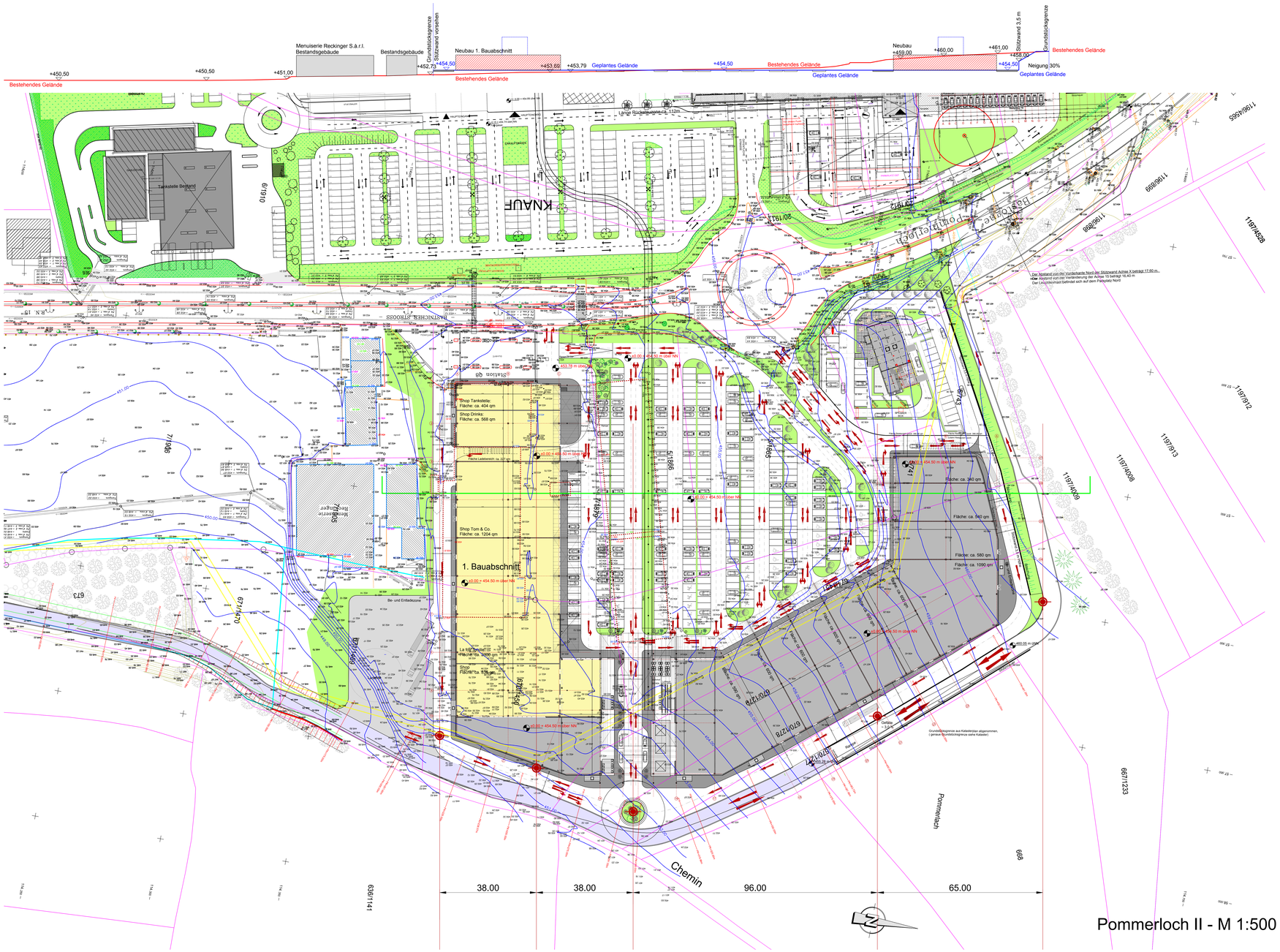

ÄNDERUNGEN - MODIFICATIONS

Profil index Gebäude / Profil index modèle	Datum / Date	Name

Hinweise/Notices explicatives:

Alle Maßangaben im Bestand sind ca-Angaben und sind am Bestand zu prüfen.
Die Maße im Neubau sind ebenfalls ca-Angaben und können sich in der weiteren Planung ändern.

Die Angaben zum Brandschutz wie Feuerwiderstandsklassen sind nur als Hinweise zu verstehen.
Die genaue Ausführung richtet sich nach dem Brandschutzgutachten des verantwortlichen Sachverständigen bzw. nach den behördlichen Auflagen.
Diese sind verantwortlich zu integrieren und abzustimmen.

Die Angaben der Haustechnikplanung sind zu berücksichtigen und verantwortlich abzustimmen.

Die Abmessungen bzw. Profilstärken der Konstruktion richten sich nach Angaben der statischen Positionspläne und Berechnungen.
Diese sind verantwortlich zu integrieren und abzustimmen.

Les dimensions relatives à l'établissement existant sont fournies à titre indicatif et sont à vérifier sur place.
Les dimensions de l'établissement en construction sont à considérer aussi indicatives et susceptibles de changement.

Les indications relatives a la protection incendie -comme les classes de résistance au feu- doivent s'entendre comme indicitves. La mise en oeuvre est reglée d'après la consultation d'experts en protection incendie et en conformité avec les prescriptions administratives.
Ces dernières sont à intégrer et à faire concorder de façon responsable.

Il se révèle necessaire de prendre en compte les indications concernantes la planification des installations techniques relatives à la construction en objet et de les faire concorder de façon responsable.

Les mesurages et les dimensions des profiles de la construction se conforment aux indications du plan des positions et des calculs statiques.
Ces dernières sont à intégrer et à faire concorder de façon responsable.

SYMBOLE UND HINWEISE / Légende

	Trockenbau / pose à sec	RDH =	Rohbaudhöhe / faudeur brute	WD =	Wanddurchbruch / percée murale
	Mauerwerk / maçonnerie	FH =	Fertighöhe / faudeur finie	WS =	Wandschlitz / fente murale dans la parois
	Stahlbeton / béton armé	BRH =	Brüstungshöhe / hauteur de garde	FD =	Fussbodendurchbruch / percée du plancher
	Bretterwand / cloison en panneaux		Vordersante / arête antérieure	DD =	Deckendurchbruch / percée du plancher
	Glaswand / paroi vitrée	OK FFB =	Oberkante Fertigfußboden fond supérieur du sol fini	E =	Elektro / électro
	Dämmung / isolation	OK RD =	Oberkante Rohdecke fond supérieur du plancher brut	H =	Heizung / chauffage
	Abdichtung / étanchéité	UK ST =	Unterkante Stütz / fond supérieur du linteau	R/S =	Regenrinn / gouttière
	Klimadämmfassadsystem/ système d'isloncnnexion thermique	OK BR =	Oberkante Brüstung / fond supérieur du parapet plein	FA =	Fundamentaussparung
	Sichtbeton / béton apparent	UK RD =	Unterkante Rohdecke / fond inférieur du faux plafond	S =	Sanitär / sanitaire
SM =	Sichtmauerwerk / maçonnerie apparente	UKABGD =	Unterkante abgehängte Decke / fond inférieur du faux plafond		Detailnhweis / numéro de repère détail
SP =	Spachtelung / spatulage		OK Fertigbaudiel / OK élément fini		Plannummer / numéro de la porte
FL =	Fliesen / carreaux		OK Rohbaudiel / OK élément brut		Industrinweis / index
OK =	Trockenbau - Trockenputz pose à sec / enduit à sec		UK Fertigbaudiel / UK élément fini		
RAL=	Farbton RAL, sonstige / Farbton RAL, sonst / teinté chromatique RAL xxxx		UK Rohbaudiel / UK élément brut		
INNEN =	Innenwände / parois intérieures				
AWANDE =	Außenwände / parois extérieures	NA =	Nutzlagung / issue de secours		
		OL =	Oberlicht / éclairage zénithal		
		RWA =	Rauchabzugsanlage / installation d'évacuation de fumées et de chaleur		

Schnittlinie / ligne de coupe
Verdeckte Bauelementkanten / arête élément dont la vue est obstrué
Kanten oberhalb Schnittebene / empilne élément de construction situé au-dessus du plan de coupe

BEMERKUNGEN / OBSERVATIONS

Wenn nicht anders angegeben, befindet sich über jedem Wandschlitz ein Deckendurchbruch gleicher Größe.
Angabe der Innenlichten erfolgt von OK FFB des Raumes, in den die Tür schlägt, bis UK Sturz.
Sämtliche Masse sind zu prüfen.
Abweichungen sind unverzüglich oder dem Architekten sofort mitzuteilen.
Die beauftragte Firma ist für die Kontrolle der Ausführung verantwortlich.
-Alle Angaben betreff Fachingenieurleistungen, insbesondere Statik und technische Gebäudeausrüstung, sind mit dem Projektplan verantwortlich zu planen, festzulegen und auszuführen.
-Das Raumbuch ist eigenverantwortlich mit der Werkplanung abzugleichen. Differenzen sind der Bauleitung bzw. dem Planer unverzüglich mitzuteilen.
-Für die Flächenberechnung dienten die Rohbaumaße.

Sauf disposition contraire, au dessus des chaque fente menagée dans le parois est située une percée du plancher de la mpme dimension.
Les indications concernantes la hauteur des portes est à entendre à partir du OK FFB des locaux ou s'ouvre la porte, jusqu'au UK linteau.
Les dimensions totales sont à verifier.
Les écarts et les inexactitudes doivent être communiqués tout de suite à la Direction des Travaux ou à l'Architecte responsable.
L'entière charges de la construction et de l'exécution des travaux est responsable des lâches suivantes.
-Les indications concernantes les prestations des ingenieurs spécialisés, en particulier concernantes la statique et l'équipement technique du batiment, sont à planifier en collaboration avec le Projecteur, à définir et dermièrement à exécuter de façon responsable.
Le descriptif détaillé des locaux est à comparer de façon responsable avec le plan d'exécution du projet. Différences doivent immédiatement être signalées au maître d'ouvrage ou à l'architecte.
-Afin de calculer des surfaces des locaux ont été prises en considération les dimensions brutes de la construction en objet.

KNAUF

BAUVORHABEN/Projet de Construction
Erweiterung Einkaufscenter/
Extension du Centre Commercial

ORT DES BAUVORHABENS/ Emplacement de l'immeuble
Pommerloch, Luxemb(o)urg

GRUNDEIGENTÜMER/Propriétaire foncier
PORTES DES ARDENNES
2, Rue de Stavelot
L- 9964 Huldange

BAUHERR/Maître de l'Ouvrage
PORTES DES ARDENNES
2, Rue de Stavelot
L- 9964 Huldange

Unterschrift Bauherr/
Signature du Maître de l'Ouvrage

PLANINHALT/Contenu du plan
Halle EKZ + Parksituation M 1:500

Plan-Nr./N° du plan: 500_110200-130128
Plan-Index/index du plan: -
Plan-Verfasser/auteur du dessin:

Unterschrift Bauvorlagenberechtigter/Signature de l'Architecte

Entwurfsplanung
Neubau EKZ Pommerloch II

EPD European Project Development S.a.r.l.
23, Val Fleuri
L-1526 Luxembourg
Tel: +49-(0)65-5401840
Fax: +49-(0)65-5401819
info@epd-pro.com
www.epd-pro.com

Diese Exemplar unterliegt dem urheberrecht und ist geistiges Eigentum der EPD European Project Development S.a.r.l. Jede Vervielfältigung ohne Genehmigung ist untersagt.
Jede Veröffentlichung oder Weitergabe an Dritte ist ebenfalls untersagt.
Nach dieses Planen darf nicht gebaut werden.

Copyright © by Planelopoche